21 March 2024
Arabic

الجمعية العامة

عملية الأمم المتحدة التشارورية غير الرسمية المفتوحة باب
العضوية المتعلقة بالمحيطات وقانون البحار
الاجتماع الرابع والعشرون
نيويورك، 18-21 حزيران/يونيه 2024

صيغة المناقشات وجدول الأعمال المؤقت المشروح

- 1 - وفقا للقرار 33/54 الذي أنشأت بموجبه الجمعية العامة عملية الأمم المتحدة التشارورية غير الرسمية المفتوحة باب العضوية المتعلقة بالمحيطات وقانون البحار، سيضع الرئيس المشارك للاجتماع المعينان من قبل رئيس الجمعية العامة، بالتشاور مع الوفود، صيغة لمناقشات العملية التشارورية غير الرسمية تُبَيِّن أعمالها على أفضل وجه، وفقا للنظام الداخلي للجمعية العامة ولممارساتها. وجدير بالذكر أن الجمعية العامة مدّدت ولاية العملية التشارورية غير الرسمية لفترتين مدة كل منهما ثلاث سنوات في قرارها 141/57 و 30/60، ثم لفترات إضافية مدة كل منها سنتان في قراراتها 111/63 و 37/65 ألف و 78/67 و 245/69 و 257/71 و 124/73 و لفترة سنة واحدة في القرار 239/75 و لفترة سنتين في القرار 72/76 و لفترة أربع سنوات إضافية في القرار 69/78.
- 2 - واستنادا إلى المشاورات التي أجريت مع الوفود، قام كل من إيلينا كالكو (فنلندا) وفيليامي فاينغا توني (تونغا)، اللذان أعاد رئيس الدورة الثامنة والسبعين للجمعية العامة تعيينهما رئيسين مشاركين للعملية التشارورية غير الرسمية، بوضع صيغة الاجتماع الرابع والعشرين للعملية التشارورية غير الرسمية وجدول أعماله المؤقت المشروح (انظر المرفقين الأول والثاني، على التوالي). والعملية التشارورية غير الرسمية مدعوة إلى النظر في جدول الأعمال المؤقت وإقراره.
- 3 - ويتمثل الغرض من المجالين اللذين ستركز عليهما حلقة النقاش التي ستتناول موضوع "المحيطات كمصدر للغذاء المستدام" في تحديد المسائل الهامة التي قد يرغب فريق المناقشة في النظر فيها. ويرد بيان المجالين في المرفق الثالث.

المرفق الأول

صيغة الاجتماع الرابع والعشرين لعملية الأمم المتحدة التشارورية غير الرسمية المفتوحة باب العضوية المتعلقة بالمحيطات وقانون البحار

أساليب العمل

- 1 - عملاً بقرار الجمعية العامة 33/54، تضطلع عملية الأمم المتحدة التشارورية غير الرسمية المفتوحة باب العضوية المتعلقة بالمحيطات وقانون البحار، خلال اجتماعها الرابع والعشرين، بأعمالها في شكل جلسات عامة وحلقة نقاش.
- 2 - وسيكون باب المشاركة في الجلسات العامة وحلقة النقاش مفتوحاً أمام جميع الجهات المدرجة في الفقرة 3 (أ) من القرار 33/54 وأمام ممثلي المجموعات الرئيسية، كما خُددت في الفرع الثالث من جدول أعمال القرن 21 الصادر عن مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية.
- 3 - وسيكون لممثلي المجموعات الرئيسية وغيرهم من المراقبين حرية حضور الجلسات العامة وفقاً للممارسة المتبعة، وذلك في حدود الأماكن المتاحة.

جدول الأعمال

- 4 - سيقترح الرئيس المشارك جدول أعمال مؤقتاً يحدد برنامج عمل للاجتماع وجدولاً زمنياً للجلسات العامة وحلقة النقاش. ويأخذ مشروع جدول الأعمال في الحسبان الفترات 353 إلى 355 والفقرة 361 من قرار الجمعية العامة 69/78. وستتظر العملية التشارورية غير الرسمية في جدول أعمالها وجدولها الزمني وتقرهما وفقاً لذلك في اجتماعها الرابع والعشرين.

حلقة النقاش

- 5 - قررت الجمعية العامة، في الفقرة 361 من قرارها 69/78، أن تركز العملية التشارورية غير الرسمية المناقشات التي تجريها في اجتماعها الرابع والعشرين على موضوع "المحيطات كمصدر للغذاء المستدام". وقد اقترح الرئيس المشارك، استناداً إلى مشاورات جرت مع الوفود، خلاصة للموضوع المقرر أن تتناوله حلقة النقاش. ويعتزم الرئيس المشارك دعوة عدد محدود من المشاركين في حلقة النقاش إلى افتتاح المناقشات بتقديم عروض قصيرة عن الجوانب ذات الصلة.

الوثيقة الختامية للاجتماع الرابع والعشرين

- 6 - تتخذ الوثيقة الختامية شكل موجز يعده الرئيس المشارك للمشاركين للمسائل والأفكار التي تطرح وتناقش أثناء الجلسات العامة. وترد فيها أيضاً المسائل والأفكار المطروحة أثناء حلقة النقاش. وسيبدأ على الممارسة المتبعة في الماضي، ستشمل الوثيقة الختامية المسائل التي قد يكون من المفيد أن توليها الجمعية العامة اهتمامها في ما تقوم به في المستقبل من أعمال تتعلق بالمحيطات وقانون البحار. وسيُعد النص الأولي غير المحرر للموجز بعد الاجتماع، وسيحال إلى الوفود لإبداء التعليقات ذات الطابع التقني. وسيخصص الموجز لأغراض الإحالة المرجعية فقط. وسيحيل الرئيس المشارك الوثيقة الختامية للاجتماع إلى رئيس الجمعية العامة.

المرفق الثاني

جدول الأعمال المؤقت المشروح للاجتماع الرابع والعشرين لعملية الأمم المتحدة التشاورية غير الرسمية المفتوحة باب العضوية المتعلقة بالمحيطات وقانون البحار*

الثلاثاء، 18 حزيران/يونيه 2024

10:00-13:00

الجلسة العامة الأولى

البند 1 - افتتاح الاجتماع الرابع والعشرين

- 1 - يقوم الرئيسان المشاركان بافتتاح أعمال الاجتماع.
- 2 - يقوم وكيل الأمين العام للشؤون القانونية والمستشار القانوني للأمم المتحدة، ووكيل الأمين العام للشؤون الاقتصادية والاجتماعية، ووكالة الأمين العام والممثلة السامية لأقل البلدان نموا والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية، أو من يُعيّنونهم لتمثيلهم، بالإدلاء بملاحظات استهلاكية.

البند 2 - إقرار جدول الأعمال

- 3 - تُدعى عملية الأمم المتحدة التشاورية غير الرسمية المفتوحة باب العضوية المتعلقة بالمحيطات وقانون البحار إلى النظر في جدول أعمال الاجتماع الرابع والعشرين وإقراره، حسب الاقتضاء.

البند 3 - تبادل عام للآراء

- 4 - خلال التبادل العام للآراء، يُقترح أن تتناول الوفود على وجه الخصوص، بناء على رغبتها، موضوع الاجتماع الرابع والعشرين وهو "المحيطات كمصدر للغذاء المستدام".
- 5 - وبالنظر إلى ضيق الوقت والعدد المحتمل للمتكلمين، يرجى من الوفود ألا تتجاوز في مداخلتها خمس دقائق.

حلقة النقاش

المحيطات كمصدر للغذاء المستدام

- 6 - استنادا إلى مجالي التركيز المحددين لحلقة النقاش، الوارد بيانهما في المرفق الثالث، يُقترح تنظيم أجزاء حلقة النقاش على النحو الوارد أدناه. ويُقترح أيضا أن يبدأ كل جزء بعروض يقدمها المشاركون في حلقة النقاش، تعقبها مناقشات بين الوفود والمشاركين في حلقة النقاش.

* تبدأ جميع الجلسات دون تأخير في الساعة 10:00 والساعة 15:00.

18:00-15:00

حلقة النقاش

الجزء 1

دور المحيطات كمصدر للغذاء المستدام، ومساهمة الغذاء المستدام المستمد من المحيطات في ركائز التنمية المستدامة الثلاث

(أ) عروض المشاركين في حلقة النقاش؛

(ب) المناقشة.

الأربعاء، 19 حزيران/يونيه 2024

13:00-10:00

حلقة النقاش

الجزء 1 (تابع)

دور المحيطات كمصدر للغذاء المستدام، ومساهمة الغذاء المستدام المستمد من المحيطات في ركائز التنمية المستدامة الثلاث

(أ) عروض المشاركين في حلقة النقاش؛

(ب) المناقشة.

18:00-15:00

حلقة النقاش

الجزء 1 (تابع)

دور المحيطات كمصدر للغذاء المستدام، ومساهمة الغذاء المستدام المستمد من المحيطات في ركائز التنمية المستدامة الثلاث

(أ) عروض المشاركين في حلقة النقاش؛

(ب) المناقشة.

الخميس، 20 حزيران/يونيه 2024

13:00-10:00

الجزء 2

الحفاظ على دور المحيطات كمصدر للغذاء المستدام وتعزيزه، بما في ذلك من خلال تحسين التعاون والتنسيق الدوليين: التحديات والفرص

(أ) عروض المشاركين في حلقة النقاش؛

(ب) المناقشة.

18:00-15:00

حلقة النقاش

الجزء 2 (تابع)

الحفاظ على دور المحيطات كمصدر للغذاء المستدام وتعزيزه، بما في ذلك من خلال تحسين التعاون والتنسيق الدوليين: التحديات والفرص

(أ) عروض المشاركين في حلقة النقاش؛

(ب) المناقشة.

الجمعة، 21 حزيران/يونيه 2024

13:00-10:00

الجلسة العامة الثانية

البند 4 - التعاون والتنسيق بين الوكالات

7 - وفقا لاختصاصات شبكة الأمم المتحدة للمحيطات، التي أقرتها الجمعية العامة في قرارها 70/68، يتولى المستشار القانوني للأمم المتحدة/شعبة شؤون المحيطات وقانون البحار، بوصفه منسقاً لشبكة الأمم المتحدة للمحيطات، تمثيل الشبكة في الاجتماعات ذات الصلة بالموضوع، بما فيها الاجتماعات التي تُعقد في إطار الجمعية العامة. وضمانا للشفافية والمساءلة، تقدم الشبكة، بناء على طلب من الجمعية العامة، تقارير إلى الدول الأعضاء في سياق اجتماعات العملية التشاورية غير الرسمية. وفي هذا الصدد، وريثما يُقدّم هذا الطلب، يُدعى منسق شبكة الأمم المتحدة للمحيطات إلى تقديم بيان موجز بشأن أنشطة الشبكة لكي تعلق عليه الوفود كتابة.

18:00-15:00

الجلسة العامة الثالثة

البند 5 - عملية اختيار المواضيع والمشاركين في حلقة النقاش تيسيراً لعمل الجمعية العامة

8 - تتظر العملية التشاورية غير الرسمية في توصية الجمعية العامة الواردة في الفقرة 352 من قرارها 124/73 بأن تضع العملية التشاورية غير الرسمية عملية شاملة للجميع، تتسم بالشفافية والموضوعية لاختيار المواضيع وأعضاء أفرقة المناقشة للدورات المقبلة بما ييسر عمل الجمعية العامة أثناء المشاورات غير الرسمية التي تجربها بشأن القرار السنوي المتعلق بالمحيطات وقانون البحار. وتُدعى الوفود إلى الإدلاء ببيانات عامة وتُتاح لها الفرصة لتقديم مقترحات محددة في هذا الصدد.

البند 6 - المسائل التي قد يكون من المفيد أن توليها الجمعية العامة اهتمامها في ما تقوم به من أعمال في المستقبل بشأن المحيطات وقانون البحار

9 - تُعرض على العملية التشاورية غير الرسمية كتابةً قائمة مجمعة ومرتبّة بالمسائل التي قد يكون من المفيد الاهتمام بها في الأعمال المقبلة للجمعية العامة، يعدها الرئيسان المشاركان على أساس الفرع ذي الصلة من التقارير المتعلقة بأعمال العملية التشاورية غير الرسمية خلال اجتماعاتها من الرابع إلى الثالث والعشرين (A/58/95 و A/59/122 و A/60/99 و A/61/156 و A/62/169 و A/63/174 و A/63/174/Corr.1 و A/64/131 و A/65/164 و A/66/186 و A/67/120 و A/68/159 و A/69/90 و A/70/78 و A/71/204 و A/72/95 و A/73/124 و A/74/119 و A/76/171 و A/77/119 و A/78/129). ويتولى الرئيسان المشاركان إبلاغ العملية التشاورية غير الرسمية بالمسائل الإضافية التي تكون الوفود قد اقترحتها كتابةً خلال الاجتماع الرابع والعشرين لإدراجها في قائمة المسائل التي قد يكون من المفيد الاهتمام بها في الأعمال المقبلة للجمعية العامة.

البند 7 - اختتام الاجتماع

10 - يقوم الرئيسان المشاركان باختتام الاجتماع.

المجالان المقترح أن تركز عليهما حلقة النقاش بشأن موضوع "المحيطات كمصدر للغذاء المستدام"

المعلومات الواردة في تقرير الأمين العام

1 - قررت الجمعية العامة، في قرارها 69/78 أن تركز عملية الأمم المتحدة التشاورية غير الرسمية المفتوحة باب العضوية المتعلقة بالمحيطات وقانون البحار المناقشات التي تجريها في إطار مداولاتها بشأن تقرير الأمين العام عن المحيطات وقانون البحار، في اجتماعها الرابع والعشرين، على موضوع "المحيطات كمصدر للغذاء المستدام". وقد أتاحت شعبة شؤون المحيطات وقانون البحار على موقعها الشبكي (www.un.org/Depts/los) مواد من تقرير أولي غير محرر عن المحيطات وقانون البحار، أعدت للدورة التاسعة والسبعين للجمعية العامة، وتتعلق بالموضوع الذي يركز عليه الاجتماع الرابع والعشرون.

أجزاء حلقة النقاش

2 - عند النظر في النهج الممكنة لهيكله أجزاء حلقة النقاش فيما يتصل بموضوع التركيز، تجدر الإشارة إلى أن الجمعية العامة، في قرارها 33/54 وبما يتسق مع الإطار الذي أرسته اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار والفصل 17 من جدول أعمال القرن 21، أنشأت العملية التشاورية غير الرسمية لتيسير استعراضها السنوي، بطريقة فعالة وبناءة، للتطورات الحاصلة في شؤون المحيطات، وذلك عن طريق النظر في تقرير الأمين العام عن المحيطات وقانون البحار، واقتراح مسائل معينة لتتطر فيها، مع التشديد على تحديد المجالات التي تتطلب تعزيز التنسيق والتعاون على المستوى الحكومي الدولي والمستوى المشترك بين الوكالات. وعلاوة على ذلك، نوهت الجمعية في قرارها 69/78 بدور العملية التشاورية غير الرسمية كمنتدى فريد للمناقشات الشاملة بشأن المسائل المتصلة بالمحيطات وقانون البحار وسلمت بأن المنظور المتعلق بأركان التنمية المستدامة الثلاثة ينبغي زيادة تعزيزه عند بحث المواضيع المختارة. وأقرت الجمعية العامة أيضاً بالدور الرئيسي للعملية التشاورية غير الرسمية في تكامل المعارف وتبادل الآراء بين أصحاب المصلحة المتعددين والتنسيق بين الوكالات المختصة، وفي زيادة الوعي بالمواضيع المختلفة، بما فيها المسائل المستجدة، مع تعزيز أركان التنمية المستدامة الثلاثة في الوقت ذاته.

3 - ويُقترح عند النظر في موضوع التركيز أن تتمحور مناقشات الأجزاء ذات الصلة من حلقة النقاش على المجالين التاليين:

(أ) دور المحيطات كمصدر للغذاء المستدام، ومساهمة الغذاء المستدام المستمد من المحيطات في ركائز التنمية المستدامة الثلاث

4 - يمكن أن يقدم جزء حلقة النقاش لمحة عامة عن قدرة المحيطات على إتاحة مصادر الغذاء على نحو مستدام ومختلف أنواع الأغذية التي يمكن الحصول عليها من مصادر مستدامة من المحيطات (الحيوانات والنباتات). ويمكن أن ينظر في كيفية مساهمة هذه الأغذية في الأمن الغذائي العالمي والإقليمي والوطني وفي ركائز التنمية المستدامة الثلاث. ويمكنه أن يستكشف بعض التحديات التي تواجه استدامة الأغذية المستمدة من المحيطات والفرص المتاحة للتصدي لتلك التحديات. ويمكن أن تشمل هذه التحديات

التحديات التي تواجه قدرة المحيطات على أن تكون مصدرا للغذاء والتي تتمثل في عوامل الإجهاد مثل التلوث البحري، وتغير المناخ، وتحمُّض المحيطات، وتناقص الأوكسجين في المحيطات. ويمكن أن تشمل الفرص تعزيز الغذاء الصحي وحماية الحق في الحصول على غذاء مناسب من خلال إنشاء نظم غذائية مستدامة، بما في ذلك ما يتعلق بالإدارة المستدامة لمصائد الأسماك ومواصلة تطوير تربية المائيات وغيرها من أشكال زراعة الأغذية في المحيطات، بما فيها الطحالب.

(ب) الحفاظ على دور المحيطات كمصدر للغذاء المستدام وتعزيزه، بما في ذلك من خلال تحسين التعاون والتنسيق الدوليين: التحديات والفرص

5 - يمكن أن يتناول جزء حلقة النقاش التحديات والفرص المتعلقة بالحفاظ على دور المحيطات كمصدر للغذاء المستدام وتعزيزه، بما في ذلك من خلال تحسين تعزيز التعاون والتنسيق. ويمكنه أن يستكشف الفرص المتاحة للنهوض بالتعاون والتنسيق الدوليين لتعزيز الاستخدام المستدام للمحيطات كمصدر للغذاء، بما في ذلك في سياق التعاون العالمي والإقليمي بشأن مصائد الأسماك المستدامة وتربية المائيات المستدامة، والمبادرات الرامية إلى تعزيز التنمية المستدامة، والتصدي لتغير المناخ، وتعزيز الأمن الغذائي، وتعزيز المعايير البيئية والاجتماعية في مجالي مصائد الأسماك وتربية المائيات. وفي هذا السياق، يمكنه أن ينظر في الأطر والشراكات والممارسات القائمة، وفي تفعيل بناء القدرات ونقل التكنولوجيا البحرية من أجل حفظ الموارد البحرية الحية واستخدامها المستدام، وأن ينظر كذلك في ثغرات القدرات. ويمكن أن يشمل ذلك الاعتبارات المتعلقة بتعزيز التعاون والتنسيق واستكشاف أوجه التآزر على جميع المستويات، علاوة على التواصل مع جميع أصحاب المصلحة المعنيين، بما في ذلك القطاع الخاص والفئات والمجتمعات الممثلة تمثيلاً ناقصاً، مثل النساء والمجتمعات المحلية والشعوب الأصلية. ويمكنه أن ينظر في فرص حشد التمويل للمشاريع المتصلة بالمحيطات كمصدر للغذاء المستدام من خلال تعزيز التعاون والتنسيق.